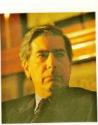
# CINCO HORAS CON MARIO

Por Alberto Miguez

Mario Vargas Llosa, el escritor peruano de renombre universal, ha dado el gran paso de la literatura a la politica activa, presentándose como candidato presidencial de una coalición de partidos de centro-derecha frente a las fuerzas de la izquierda. La decisión de MVLL

ha sorprendido a sus muchos admiradores en todo el mundo y también, como es obvio, a sus encamizados adversarios, que node aperanhan enfrentarse a una personalidad tan prestigiosa, sobre todo a la vista del terrorismo desatado por «Sendero Luminoso». Pero resulta evidente que MVLL es hombre de coraje. En exclusiva para NUEVA REVISTA, Alberto Miguez, miembro de nuestro Consejo Editorial, conversó en varias ocasiones con MVLL, a quien las encuestas consideran favorito.



Fotos: Alexandro Bassiguer.

I próximo 8 de abril se celebraran en Perú elecciones presidenciales y generales. La importancia de estos comicios sobrepasa el marco geográfico de este aporme y dolorido país y adquiere, por las características de los contendientes, trascendencia continental. Dos alternativas se enfrentarán en estas elecciones: por una parte la izquierda mandsta y populista (escindida en tres candidatos y otras tantas tendencias) y, por otra, el centro-derecha liberal. La novedad estriba en que por primera vez un candidato de renombre mundial -el escritor Mario Vargas Llosa- encabezará la alternativa reformista, demoerática y liberal agrupada en el «Frente Democrático», punto de encuentro de dos partidos tradicionales (el Partido Popular Cristiano encubezado por Bedoya Reyes, y Acción Popular, que dirise el ex presidente Fernando Belaunde Terry) y de un movimiento («Libertad») creado alrededor del candidate hace apenas algunos meses.

De lo que suceda en el Perú en los próximos tiempos dependerá en parte el futuro del continente liberoamericano y no sólo porque en estas elecciones se enfrentan dos concepciones antagónicos del mundo y de a vida. El país atraviesa una de las peores crisis de su convulsa historia y todos los remedios hasta abrue reasyados parta curar a

sus males (desde el cesarismo militar de laquierda hasta el «caudillismo» populista) han fracasado estrepitosamente. Si, como todo parece indicar, Mario Vargos Llosa gana las elecciones y se convierte en presidente de la Remiblica, la herencia que recibirá será amarguísima: terrorismo y nareotráfico generalizados, inflación record (3.000 por 100 en 1989), deuda externa elevadísima e impagada (más de 20.000 millones de dólares), corrupción administrativa, descenso vertiginoso de la producción y del consumo (en 1988 el PIB se redujo en un 12 per 100 y lo mismo sucedió el año pasado), aislamiento internacional, desmoraliración de los sectores sociales más activos. descontento creciente en el seno de las Fuerzas Armadas y de la Policía, etc. En estas coodiciones, la misión de Vargas Llosa se anuncia como casi imposible. Y, sin embargo, parece la única alternativa coherente a una explosión social incontenible, a un cuartelazo sanguinario o a una victoria de

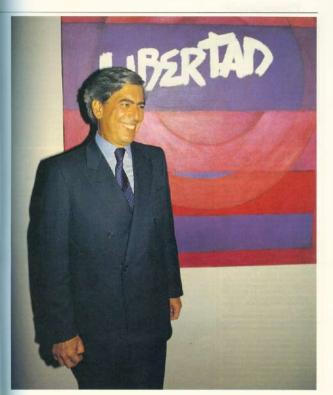
la subversión marxista en toda la linea. Esta larga conversación es fruto de bastantes horas de diálogo en Lima y en otroslugares, dentro y fuera del Perú. La última charla se realizó a mediados del mex de ene-70, en la cosa particular de Vargas Llosa, en las afueras de Lima, un domingo de verano por la tarde cuando el escritor y politico tenía tiempo y ganas de explayarse sobre esto y aquello. El tono general de la conversación resultará obligatoriamente familiar: conorco a Mario desde hace muchos años y soy amigo sayo, aparte de un anasionado lector de su obra. A la admiración por su producción literaria se une ahora, inevitablemente, el respeto por su coraic po-

## PODER Y LITERATURA

ALBERTO MIGUEZ.—Lo primero que debo preguntarte, querido Mario, es algo que te resultará topico y basta aburrido: cosé bace un escritor como tó metido en un

ile públice las monumental cumo étal?

MARIO VAROAS LIOSA.—Es preguera, en étale, continent a ser tópica petro en el morto responder la por ensistan
con el morto responder la por ensistan
con en importanda, durante mi actividad como periodista y excitor, tiempre. Pecon aturalmente munca sem habba pasado
per la cabera realizar el tipo de netvidad
que hago abora. I anais pende en ser presidente de la República, lociano si hace tres
coustra años me hubieras asperdo una
eventualidad parecida, me hubiese echado
a refe. Durante mucho tiempo eró mue la
refe. Durante mucho tiempo eró mue la
refe. Durante mucho tiempo eró mue la



mejor manera de hacer política era escribiendo, opinando, interviniendo en la vida social del país o de los países en que vivi. Así sucedió cuando vivía en Francia o en España.

A. M.-Era, naturalmente, una forma critica de hacer política...

M. V.—Claro, în literatura os uno de lor modos que tiene la sociedad para resistir o cuestionar el poder. La autentica literatura ra es un rechazo constante, permanente, del orden existente, o, o si e preficre, la propuesta de un orden alternativo. La literatura es, sobre todo, un instrumento de la insatisfacción humana.

A. M.—De modo que poder y literatura son incompatibles...

M. V.—Más o menos lo son. Si un escritor decide participar en política, debe asumir ejerto porcentaje de contradicciones, y una de ellas, tal vez la más llamativa, es ésta.

A. M.—En julio de 1987, el actual presidente de la República, Alan García, decide estatizar la banca, sin previo aviso al expicación coherente. ¿Por qué entonces saliste a la palestra pública? ¿Por qué sucumbiste a la tentación?

M. V .- La tentación erá antigua pero la había rechazado. No me interesaba particinar directamente en la vida pública de mipaís. Creia que cumplia perfectamente siendo escritor y opinando cuando lo considerara preciso. En un momento dado el presidente Belaunde me ofreció ser primer ministro y después embajador. Lo rechacé. Previamente, a finales de los años serenta, cuando la dictadura militar iniciada por el general Velasco Alvanado estaba en plena displución, el ex presidente Belaunde (que acababa de regresar del exilio) me había dicho en casa de un amigo común: «Mire, usted debe entrar en política. El gobierno militar se acaba y usted debe participar. Hay muchas razones para que considere la posibilidad de ser candidatos. Me pareció una propuesta insólita y no la tuve en cuenta. Posteriormente, hice lo mismo con otras ofertas.

A. M.—Hasta que se produjo la matanza de periodistas en Uchuraccay y aceptaste formar parte de la comisión investigadora...

M. V.—Entonces acepté. Perosé que aque derama nacional debia ser acharado y en la medida de mis fuerzas colaboré en ello. Eso me sirvió además para descubrir un Perú que desconocia, un Perú profundo y tremendo, empobrecido, sin esperanzas, donde la violencia y el hambre hacian catagoro.

A. M.-Hasta que Alan Garcia decide

estatizar todos los establecimientos de cródito. ¿Fue ésa la espoleta?

M. V .- Si, entonces decidi intervenir directamente en la realidad política, tomar parte activa y directa. Hubo una movilización popular impresionante. Yo jamás hubiera creido que un tesna de esas caracteristicas, fácilmente utilizable para todo tino de demagogias por parte del presidente de la República y sus amigos, podría desencodenar una respuesta masiva tan resuelta. del pueblo peruano. Eso me demostró que, pese a la decodencia tan profunda en la que el país se encontraba, en el pueblo habia unas reservas a las que se podía apelar para llevar a cabo una gran transformación. Esta experiencia fue decisiva, tanto en el plano personal como político: descubrí una canacidad de respuesta inesperada. Y estome llevó a colegir que era posible todavia salvar al país de esta postración terrible en que se encuentra desde hace tanto tiempo. Y salvario en el sentido de la democracia, de la libertad, de la modernidad.

a mevilización masivo contra la estatización de lo bonca, en defensa de la propiedad privada, me demostrá que la cultura del crisos, del subdesarrollo, no habite calores, del subdesarrollo, no habite calores de subdesarrollo, no habite calores del subdesarrollo, no habite calores de contra del co

#### LA CULTURA ESTATISTA

A. M.— Vo estaba aquí, en Lina, cuande Alan Garcia decidió, de sopetón, estutizar la banca y asistí a alguna de las concentraciones populares. Lo que más me catrañó fue que la gran mayorio de las gentes que alli estaban no sabían seguramente lo que es un balance o una cuenta corriente. Su relación con la banca y las otras instituciones de crédio era mísima.

M. V .- Sí, fue extraordinario, Mira, el Perù -la gente suele olvidarlo con excesiva facilidad- es uno de los puises más pobres de América Latina. Con diversos grados de pobreza, lógicamente: pobres que esrán en una situación verdaderamente critica, una clase media empobrecida (que nada tiene que ver con la clase media de cualquier pais europeo, por ejemplo), un campesinado y un proletariado que vive en condiciones de extrema pobreza... Bueno, pues fue en un pais de estas características donde se produjo una movilización popular de cientos de miles de personas en decenas de cludades y pueblos contra la estatización de la banca. Tienes razón, la gran mayoría de los que salieron a la calle no tenia ningún tipo de vinculación, directa o indirecta, con las instituciones amenazadas. Se trataba de protestar contra esta amenuza, de defender la propiedad privada, que es un principio fundamentalmente democrático. Fue, como te dije, una revelación: me demostró que la cultura socialista, que la cultura estatista,

que la cultura nacionalista, que toda la cul-



## EL IDEARIO DEL MOVIMIENTO LIBERTAD

Por Fernando Iwasaki Canti

uando MVLL inicio la o Cruzada de la Ubertindo contra el intento quello de cataliza la bacea prisenta, les riscida de cataliza la bacea pritoriren el respecto de la propiedad privada, la cescidad de fermar el crecimiento vono del Estado incompetente, el amparea a le crosomás de unercado y la delevas de la Biertad de preuso, pues los hances son los principales amentadores en el Pera.

La mutitadimenta requisata a acconvaciante dimensire la convicción esportation de la convicción esportación puede en tabe principios. La lindón de en praeperidad de los molestes enquisativos populares, de los miles de trahigadores informates que viven de la convenirmanergino de los moradores de los puelos givenes, mada laten que ver com los recutos del caluctivismo y el partido finiciotos de la pueste de murcha de una verdadera economia de mercado que clámica los manopolias y los privilegios.

by and que is etaberación del técurio resistima una empresa complicida, porque el de una parte exiglia la interpretación de los problemas persuanos desde la perspectiva liberal y, por estra, implicaba una ardan farae pedagógica, y a que la experiencia esparadoibleral del siglo pasado ha impregaparado-liberal del siglo pasado ha impreganado de perquicios al liberalismo, situación su spuvacenda por la propaguada marxistalouinista.

Sin embargo, sun así fue posible difundir entre la población las ideas centrales de los más representativos pensadores de la Libertad, tanto a través de ediciones populares como de charlas y seminarios en los pueblos más remotos de la geografía peruana.

Grucius a esp esfuerzo vu sun conneidas las nociones de sociedad abierta y sociedad cerrada (Popper), las ventajas de la ética de la competencia y el mercado (Mises y Acton), las diferencias que existen entre una democracio esbernada y una democracia gobernante (Tullock, Downs y Buchanum), las designales dimensiones del concepto de Libertad (Aron, Hayek y Berlin), así como la necesidad de consolidar los derechos de propiedad en el marco institucional peruano (North) y la justicia que asiste a los ciudadanos que desobedecen a los gobiernos totalitacios que auropellan las instituciones básicas del Estado de Derecho (Thorran).

Como es evidente, falta mucho para consolidar en el país una Cultura de la Libertud, mixtme si en el FREDEMO (la coalición que postula a MVLL a la presidencia) el ideario del ML perdexi sa voz presió.

No obstante, la coherencia citea se mantendra con la pacionte formación de una concientía civica dentro de los osentimiestos monaless que quarka Adam Smith; justicia, tolerancia y solitaridad. Eso también queremos quienes luchamos por un Perú en Libertado. Manio Vargas Llosa pronuncia un discurso al toral ante una multiflud espectante

tura del atraso, del subdesarrollo no había calado popularmente pera que las cites intelectuales —profundamente contaminades por esa cultura, defendedora a ultranza de la misma— decían que sí y se arrogaban el derecho de habíar en nombre del pueblo. Esto me commovás. Fue entones cuando decidi actuar mibliciamente.

 A. M.—Finalmente la estatización del sistema financiero no se llevó a cabo...
 M. V.—Claro, for un fracaso, uno más,

de Alan García y sos unigos. Pero es que, adentas, a partir de aquella desirbón mala volvió a ser igual. Los partidos de centro y de dereche, que estaban náciados tras se derrota en las elecciones de 1995, revivieron. Penés, elaconece, que en puese como los muestros, donde los problemas son de tal magnitud, un escritor tiene las obligación moral de participar de alguna manera en la solución de estos problemas.

A. M.—Y decidiste dejar la pluma o la máquina de escribir...

M. V.—No completamente. Sigo espribiendo, amuque mucho menoro yequire basciéndolo, vi es posible, desde la presideracia. Por lo demas, aborq esto y hacendo algo que considero transitorio. Yo tengo una vocación may fuerte de escribro y reservo vocación may fuerte de escribro y reservo un especio para mi vida intribectual prorque considero que mos de los riesgos más granmente su emorbrechimeno intelectual; mente su emorbrechimeno intelectual.

A. M.—Volvamos a tu compromiso político actual. A raíz de las movilizaciones de julio y agosto de 1987 nace el «Movimiento Libertad», que agrupa a quienes

n paises como los nuestros, don-

de las problemas son de tal magnitud, un

escritar tiene la obligación moral de partici-

por en su solución

comparten contigo una serie de ideas sobre la forma de cambiar la situación y, sobre todo, modernizar el país.

M. V .- En aquellas movilizaciones populares participaron, desde luego, militantes y simpetizantes de los partidos del centro y la derecha pero también muchos ciudadanos independientes que se preocupaban por primera vez de lo que estaba pasando en su país. Unos y otros se encontraron en las plazas de Lima, de Piura, de Arequipa, de Ayacucho: El «Movimiento Libertud» se creó precisamente para darle una forma orgánica a lo que hasta entonces era una abstracción, los independientes. Una vez creado el Movimiento iniciamos un trabajo de acercamiento a las otras fuerzas afines. Fue fácil: las movilizaciones habian creado sobre el terreno una verdadera conlición y surgió el «Frente Democrático».

A. M.—Hubo, en embargo, problemas de ajuste. Incluso en un momento dado, hace menos de un año, cuando estabas en Europa, anunciaste que renunciabas a fucandidatura porque no se había logrado lista ñaica en las elecciones municipoles...

M. V.—Si, hubo problemas. Pero mucho menores de lo que esperabismos. Nadic creia huer año y medio en Perú que el monopolio de la vida política, oscentado por el APRA y los parislos marcistas agrapados en elagolerad Unidos, se iba a terminar. No hay duda alguna de que el eferento Democráticos es la primera fuerza politica de país y que guararla las deceloses. Lo meigos serios ganadas en la primera sueclas, con mayoria absoluta y lograr tumblén buenos residandes portamentarlos.

A. M.—¿Es posible ganar en la primera vuelta?

A. M.—Es dificil, pero posible. Las encuestas nos dan últimamente un 53 por 100 de votos en la primera votación.
A. M.—¿Y el resto de los partidos?

M. V.—El APRA y los dos grupos de ixquierda («taquierda Unida» se ha escindido y presenta dos candidatos) no superanel 35 por 100 en las expectativas electorales....

## LA REALIDAD Y EL DESEO

 A. M.—Claro que lo importante pura vosotros ya no es ganar sino gobernar y aplicar vuestro programa, algo nada fácil.
 M. V.—No nos hacemos ilusiones. To-

do va a ser muy diffeil.

A. M.—Du la impresión de que muchos perunos confían en que tá tienes la varita mágica para resolver todos los problemas. Que cuando ta llegues a la presidencia todo será de color de 1988...



El candidato, acompañado da su esposa Patricia, saluda al pueblo.

M. V .- Sí, es un tensa que me preocupa. Claro, una de las cosas que a mi juicio está sosteniendo el sistema es precisamente la esperanza depositada en nuestra alternativa. la esperanza en el cambio. Pero por lo que a mi se refiere estoy haciendo un gran esfuerzo para no crear falsas expectativas, que la gente sepa muy bien que es posible cambiar, superar la crisis, pero que todo esto tiene un alto costo, que la situación del Perù es dramatica, que el Gobierno actual nos va a dejar un país literalmente en ruinas y que reconstruirlo exigirá un gran sacrificio, compartido, según las posibilidades de cada cual, de modo que aporten más quienes más tienen. Vamos a tener que hacer todos muchos sacrificios. Esto lo estoy diciendo desde el principio, nadie podrà echarme en cara algún día que engaño a mis conciudadanos sobre el costo del cambio, que será elevado. Más bien a mí me han critiendo mis propios colaboradores y amigos políticios por ser tan explícito y hablar con tanta claridad respecto al precio de la estabilizzación. Lo que no se puede hacer es, como tantas veces ha sucedido en nuestros países, decir una cosa, recibir el mandato presidencial y después hacer lo contrario o no bacer absolutamente nada. A eso vo no estoy dispuesto.

A. M.—Dices sque aporten más quienes más tienemo. En abstracto es una buena formula, pero ¿cómo sensibilizar a los sectores que hasta abrava se han aprovechado del regimen de prebendas, de privilegios y siaccaras ofrecidas por el Estado?

M. V.—Por suppresso que hay entre las



Palacio Pizarro, sede de la Presidencia, en la histórica plaza de Armas de Lima. FOTO EFE.

elites económicas de questros países cierta resistencia a la modernización y al cambio. Hay sectores sociales privilegiados que todavia entienden la politica econômica como un modio nera mantener el sistema mercontilista, que es el único que existió en Perú (nunca hubo aqui capitalismo liberal) y que se resisten a la implantación de una autentica economía de mercado en la que ses la competencia la que decida el éxito o el fracaso de una empresa. Nuestras elites exán todavía a ferrados en purte al régimen. de prebendas y monopolios ofrecidos por d Estado, que se presenta como el zran dispensador del exito o del fracaso. De todos modos estos empresarios tienen que moderniverse y aceptar que no debe ser el Estado sino los consumidores quienes decidan la sinbilidad o no de sus empresas. Es curtoso pero en América Latina fueron los sectores populares quienes han defendido perronentemente la democracia, los que lleraron a la convicción de que la libertad económica es un complemento necesario de la libertad política. Y sólo conjugando ambas libertades habră desarrollo.

A. M.—De modo que los liberales peruanos no están precisamente en los sectores económicos más favorecidos...

M. V.—Ast es. En Perú hay liberales genines, pero no están curiosamente en la cife económica, sino entre los camposinos que indiana desde hace años pare que se privacient todas las cierras que fuecon colectificados por el Gobierno del general Valorio Alvarado. Hay una economia de meridado gracias, precisamente, a los que noseros llamanos uniformados e et en ecos países les llaman seconomia sumergidas), los vendedores ambulantes, fos a streisanos,

uestras elites están aferradas en parta al régimen de prebendas y monopollos, ofrecidos por el Estado, que se presento como el gran dispensador del éxito o del franceso. los comerciantes que viven al margen de la ley y que han creado entre ellos un verdadero sistema de libre competencia porque, el sistema legal imperante es el del privilegio y el de la prebenda, donde sólo puede tener éxito quien esté cerca u ocupe el poder económico y el político que, a veces, se confunden.

#### ESTABILIZACION Y LIBERACION

A. M.—Lo que dices es revolucionario en más de un sentido. De modo que desde la presidencia deberás enfrentarte con esas elites del poder...

M. V.—Nosocos hacemos una gran propuesta in liberalización radiació de la sociedad perunan. Lo que pasa es que esta propuesta simoniza con alea que esta propuesta simoniza con alea que esta produción de la constanción de la desenvadación hacemos de la posado que nos hon precipitado en la gran cristi que actualmente vivinos. En el puedio hay una insidiato de cual est camino de la moderna de cual est camino de la modernania de la constanción de la constanción

A. M.—He oido decir a algunos pernanos que la gran contradicción de la prapuesta está precisamente en que estás proponiendo una reforma liberal radical que va directamente contra los empresarios que son los que apoyan la candidatura...

M. V.-Si tuviera solamente el apoyo de los empresarios peruanos, no flegaria jamás a la presidencia de la República. Representan apenas unos miles de votos. Y vo espero llegar al poder precisamente con varios millones de votos que no serán de las elites económicas o de los empresarios únicamente. Pero cualquier empresario sensato sabe que lo que proponemos es un sistema de libre competencia, de igualdad de oportunidades nera todos. Y eso les beneficiará, sin duda, porque serán los consumidores quienes determinen su éxito o fracaso. Los empresarios que voten por mi, lo saben. Así como los obreros que hagan lo mismo saben que estoy a favor de un sistema de flexibilidad en el mercado del trabajo porque esa es la única vía para generar empleo.

 A. M. — Muchos creeran que tu propuesta constituye un atentado contra la estabilidad laboral del mais...

M. V. → ¿Qué estabilidad? To voy a dar algunos datos: en los últimos custro años en han perdido en Perá unos 500.000 puestos de trabajo. En apenas 12 meses la capacidad adquisitiva de los trabajadores ha descendido un 60 por 100. Este es el siste-



ma que algunos, desde la derecha ciega o desde la izquierda populista y dogmatica, quieren defender. Pero los obreros en modo alguno pueden defender esta monstruosidad.

A. M.—Tos adversarios han dicho que el «Frente Démocrático» una vez en el poder despediría a 500.000 personas...

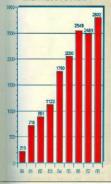
M. V.-No sé de dónde han sacado esta cifra porque iamás dilimos nada parecido. No vamos al poder para despedir funcionarios o para echar de sus casas a inquitinos morosos. Lo que queremos es salvar al país de la «barbarización» en que hoy está sumergido. El único método es produciendo cambios en profundidad. Para ello es inevitable acabar con la burocracia improductiva y parasitaria que constituye un enorme lastre para que el Estado pueda funcionar y que priva al sector civil de todo un mercado. Desde luego vamos a liberar al Estado de esta burocracia, transfiriendo cuando ses posible ciertos burócratas al sector civil que habrá sido previamente estimulado en la medida en que vayamos creando una economía de mercisdo, lo que se traducirá en la creación de nuevas empresas y l origen de la violencia política en el Perá es ideológico. No es cierto que sea la pobrazo. Estamos ante el viejo milo marsista que en América Latina tuve gran éstilo despois del triunfo de la revolución cubano... Pero donde hay tembles problemas sociales, grandes injustificas, el terreno está obenado para este tipo de doctrinas mesiónicas, miliorantis las nuevos puestos de trabajo. Claro que no hay que engañase en dodos los poises dende se ha intentado modernizar el Estado y reducir su giantimos instil, habo que ha-cer sacelfácios. He dicho en muchas ocaciones que se va a hacer lo posible y lo imposible para atenuar los sutfinisientos de todos. Pero será engular a los persuanos segurar que no habrit diffeutudes. Quien dia que a partir de 1990 será posible mejo-rar la situación económica del peis, sin programas de sebnoche, sin una reforma radical de la burocracia y del Estado es un loco o un mentiroso.

# Y LA ESPERANZA

A. M.—Esta reforma significará también acabar con los monopolios y con los empresarios que se locran de ellos...

M. V.—Por supuesto. Hay algunos, pocos, empresarios en el Perú —y cuanto digo del Perú podría extrapolarse a otros países de América Latina— que se lucran con situaciones monocolleas. Esto se va a ter-

#### ATENTADOS POR AÑO



## LA ESPIRAL DE LA VIOLENCIA

1 17 de entro de 1989 un grapo armado penetré en el colegio electoral del poblado de Cluschi en la proviscia de Cangullo (Ayxaccho), uno de la sonta mis pobre sel Peru, y quemó les urmos y las intes all edifectes. El aletora de la colección de la colección de poquibres estan los autores el grupo letrorista (Parildo Commista del Peru) «Sendero Luminesso».

A partir de ese primer ataque simbólico, la actividad de esta extraña organización fue en aumento, sobre todo en las zonas andigas. Perú acababa de recuperar su democracia, pero eso no le lapportó a estos famáticos que se reclamon seguidores del murxismo-leninismo-maoismo-pensamiento Gonzalo (Abimoel Guzmán, alius «Presidente Gonzalo» es su dirigente máximo). Desde mayo de 1980 a diciembre de 1989, más de 20,000 personas han perdido la vida en esta guerra civil subterránea y sungrienta. Cientos de millones de dólares perdidos y zonas enteras arrasadas o abandonadas son también el saldo de los combates entre fuerzas del orden y terroristas. Ni que decir tiene que lum sido sobre todo los campesinos sin fierra, los obreros y los más desheredados quienes han sufrido directamente las consecuencias de esta focura samprienta.

A medida que la actividad terrorista se extendia por las regiones andinas y selvidicas persanas, las Fuerzas Armados debieron asumir et control de las llumadas ozonas de emergencias y, logicamente, semeter a las publicalones a medidas no siempre seeptatiles. Hubo excesso tremendos, mientros ta rearrilla asumanta hacia frontir vlacif. Li

ma, la capital, su principal objetivo. El aviance de la querrilla masista ha podido ser frenado temporalmente en los últimos mesas. Pese a ello el Estado, sen cualsea su fefe, chesei en el faturo samule este desofío y vencerlo. Vargus Llosa lo reconnec en publico y en privado: «Cos la actual tasa de violencia cualquier intento de estabilización económica o secial fra-

He aqui los gráficos sobre la evolución de la violencia en el Perú según DESCO (Centro de Estudios y Promoción del Desarcollo), el organismo que con más seriedad hu estudiado esta plana.

minar. Estableceremos un sistema de libre competencia en todos los sectores. Salvo en casos muy excepcionales, los monopolios se van a seabar.

A. M.—Muchas de tus propuestas ies suenan a los partidos de izquierda a música celestial. Tu principal oponente en la izquierda, Alfonso Barrantes, acuba de decie que te programa es oct fema central de um novelus escrita por quien no cuance la militat del programa es occupantes de militat del programa es occupantes del programa es occupantes del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa es occupantes del programa es occupantes del militat del programa es occupantes del programa

realidad del país... M. V.-No me sorprenden estos improperios o lo que sean. Vendrán más. Mira. el problema para la izquierda peruana estriba en que en las próximas elecciones las opciones serán clarisimas. El pueblo va a tener que escoger entre dos opciones o entre dos modelos de sociedad radicalmente diferenciados. La elección se hará entre una joriedad democrática y abierta -- dentro de a tradición reformista, liberal y progresisla de Occidente, o una concepción socialista que quedan tener bastantes mutices; socialismo radicalizado, marxismo con una plaafficación centralizada, capitalismo de Eslado, colectivismo muoísta, etc. La experencia que han dejado en la memoria co-

o hay duda de que el «Frente Democrática» es la primera fuerza política del país y ganará las elecciones lectiva los experimentos colectivistas es nefasta. E incluso si abora se intentara un Gobierro moderado destro de un esquema socialista, la presión llevarla un agravamiento de lo que ha sido la política estatizante, el intervencionismo del Bistudo. Ese radioismo fijaria si ududa la linea dominante en el Cobierno, las reformas serían cade vec más sendicales y las consecuencias tremendas. Y finalmente el riesgo de un golpe de Estado...

A. M.—Si la izquierda socialista gana, ¿te parece probable un golpe militar entonres?

M. V.—Si, no puede descartarse porque la catástrofe sería generalizada. Y un dictador militar lo dirico que productirá es precisamente un baño de sangre porque ninguno de los problemas fundamentales del Peru, que son le pobreza, la incultura, la violencia y el aislamiento internacional, se resolverían.

A. M.—Escuchándote a vecos uno tiene la sensación de que la propuesta del «Frente Democrático» es acabar con un Estado ineficaz. Pero, precisamente, una de las características del Estado peruano, según algu-



stey hadende un gran esfuerzo para no crear falose expectativas. Es posible cambior, superno la crisis, pero la situación del Perú es dramática... El Gobierno actual nos var a dejar un palos en ruínos. Reconstrair de exigirá grandes sacrificios

nos comentaristas, es que ese Estado casi no existe, sobre todo en algunas zonas del puis, donde la subversión o el narcotráfico campan por sus respetos...

M. V.-Es que un mastodonte puede ser débil. Y eso es precisamente lo que le ocurre al Estado en Perú: es ineficiente, es débil v es también... enorme, tentacular. Ahora bien, en un país como el Perú, el Estado tiene un papel fundamental; crear una sociedad abierta. En cualquier democracia, junto con la libertad debe coexistir otro principio fundamental, la igualdad de oportunidades. El Estado deberá, en el futuro, acabar con los desequilibrios sociales, económicos y culturales. Pero deben delimitarse los sectores donde el Estado tiene que intervenir: la educación, la salud, la infraestructura nacional, la seguridad, la lusticia, Nunca, desde luego, la creación de riqueza. El Estado no puede ser productor porque lo debilita. lo empobrece, le resta recursos para educación, salud, justicia, infraestructuras....

## DEUDA Y VIOLENCIA

A. M.—Hay otro asunto cuya evocación parece inevitable: la denda externa. Perú. como casi todos los países de literoamérica, tiene una denda considerable (20,000 milliones de didares), impagada y tal vez impugable. El actual presidente de la República, Alan Garcia, decició pagar solamente los intereses hasta una cantidud equivalente al 10 por 100 de actual presidente a considera es conbueis con escendiablada assundo.

M. V. - Yo creo que también aqui las cosas están relativamente claras. No hay más que dos opciones: o se rompen todos los compromisos -- como hizo el actual presidente, con las consecuencias que se conocen- o se intenta negociar, renegociar, persuadir a nuestros acreedores con argumentos inteligentes y con pruebas concretas de que estamos dispuestos a someternos a una determinada disciplina financiera. Para desarrollamos necesitamos apovo externo, créditos. Y la única manera que los países o bancos acreedores tienen de cobrar alguna vez, aunque sea parcialmente, es apoyar nuestro desarrollo. Obviamente esto deuda no se nuede pagar boy en las condiciones en que fue poctada ayer. Eso lo admiten en primer lugar los acreedores. Pero lo que no se puede hacer tampoco es lo de Alan Garcia que constituyó una verdadera declaración de guerra a los acreedores -muchos v muy poderoses- v así nos fue. Si un país



Marin Vargus Llosa deposita su voto en las municipales del pasado otoño.

quiere conseguir créditos y atrare la inversión extranjera debe contar con el aval del FMI. La autarquia es una locura. Si las emgrasas funcionan, si se crea empleo, si se senciva una economía que abora está motituda, el FMI aposará nuestras demancias y del como de como de como de comtra decida. Al in está el caso de Boivira, un país con muchos menos recursos que Perú, que ha obiendo recuisos financieros, pese a su deada, porque puso en práctica una polícia econômica esmosta.

A. M.—¿Podriz imaginarse una estrategia conjunta lutinoamericana para el problema de la deuda?

M. V.—Seria lo ideal una ecoordinación de educraro, pero soy un tanto esceptico. Hay que ser minimament realizas: las condiciones de cada país latinoamenticano son diferentes. No se puede comparar a Venzula con usa immensas recursos pertolifetos; con Hairí o incluso con Bolivia. Esto difinalta cualquie estrategia conjunta. Tal ver poderio internarse una coordinación general mention de la politica general frente a la deuda, estableciendo pautas o limas de attunción pero differentedo comi-

portamientos y situaciones particulares. Alan García intentó establecer una estrategia homogenea y utópica. Fracasó estrepitosamente, como no podía ser menos. Las extrategias no pueden unificarse porque ni nuestros países podrían hacerlo ni probablemente los acreedores to aceptarán.

A. M.—Recuperar la confianza de los países acreedores no será cosa facil. Macho menos conseguir inversiones. Sobre todo si se mantiene la violencia a los niveles actuales. Esto me lleva a preguntarte sobre ofro problema ctave, el de la violencia política. ¿Cuál es el origen de esta violencia? ¿Por que el Pera abora?

M. V.—El origen de la violencia política en el Perú es ilectojo, No es cierto que sea la pobreza, como se ha dicho muchas veces, el desenademante de la subversión guetrillera. Los violentos actian por conviccionea sectarias, por elementales o monestruosas que seont están convencidos de que la inica amenza de resólver los problemas sociales es mediante una revolución violenta, Estamos ante el vioj mito marxita que en América Latina tuvo gran écito después del trunto de la revolución cubana. Los movimientos guerrilleros son todavia expresión de aquella revolución:

A. M.—Tu fuiste, junto con muchos ofros escritores y artistas de nuestra generación, un entusiasta defensor de aquella revolución.

M. V .- Si, ya explique en bastantes ocasiones por qué. La revolución cubana despertó en todo el continente y en muchas otras partes del mundo una enorme esperanza, especialmente en las centes de mi generación que pasábamos entonces de la juventud a la madurez. Vimos en aquella experiencia algo que después comprobamos que era radicalmente falso; la posibilidad de combinar un cambio social en profundidad con la justicia y la libertad. Pero después, poco a poco, fuimos descubriendo -no lo descubrí yo sôlo- algo que ahora parece evidente, que el socialismo real estaba muy lejos del ideal y cuál era la naturaleza del socialismo. Esta evolución en micaso significó una revalorización de la cultura democrática, de la cultura de la libertad que yo de joven -como muchos otros lóvenes-- aborrecía y despreciaba. En los momentos actuales, con el derrumbe estrepitoso del bloque del Este y la crisis espectacular en la Unión Soviética los valores de esta cultura -la tolerancia, la libertad, la igualdad de oportunidades, etc.- están siendo recuperados por gran parte de la humanidad

A. M.—Volvamos al problema de la violencia política y de la subversión. Decias an-

ay una economía de mercada gracias a los que nosotros llamames xinformaless: vendedores ambulantes, artesanos, pequeños camerciantes, etc.

## Conversaciones

tes que el origen de la violencia no está en la pobreza sino en el sectarismo ideológico.

M. V .- Si. Pero no me entiendas mal: donde hav terribles problemas sociales, grandes injusticias, tremendas designaldades, el terreno está desde luego abonado para este tino de doctrinas mesiánicas, milenaristas o como quieras llamarlas. Y ése es el caso del Perú. Pero el origen de estos movimientos es esencialmente ideológico. Debo recordarte, por ejemplo, que en los medios más a fectados por la pobreza o la discriminación social no es donde nacen este tipo de movimientos, sino más bien en los secrores medios, intelectuales, universitarios. Es el caso de «Sendero Luminoso», Los dirigentes guerrilleros salen de las universidades, no de los sindicatos obreros o de las comunidades Indigenas.

### LA LUCHA CONTRA LA SUBVERSION

A. M.—¿Cômo intentarás desde el poder frenar, neutralizar o incluso acabar con la violencia subversiva?

M. V. —En primer lugar, dando todo et trapadio necessiro la las Fuerzas Armadas dentro de un plan de pacificación del país. Debemos promover la participación del la sociedad civil en esta batalla porque la quama acción militar no dereticada al terrorismo. En este terrato hay ejemplos que deben seguires; por ejemplo, las llamadas venedas competintas o grapos de autociciensa formados per los campenios de gión, mis en esta esta por la campenia de para la competinta de esta de esta degión, mismo de esta de esta decompetinta de esta de esta dela competinta de la sociedad, stempre coordinado con las Fuerzas Armado de ligado con las Fuerzas Armado de dinado con las Fuerzas Armado del fundado con las Fuerzas Armado.

A. M.—Los militares peruanos chan contudo hasta ahora con el apoyo de la sociodad civil para acabar con el terrorismo?

M. V.—No, no hube un apoyo decidido a las Foerzas Armadas en esta tarea. Hay que promoverlo.
A. M.—Un execsivo protagonismo mili-

tar en cuestión tan delicada, ¿no promoverá precisamente las tentaciones golpistas?

M. V.—Los militares tras la recuperación de la democinicia han sido de una neutralidad y discrección ejemplares pose a que han sufrido en su carne las consecuencias del cercorismo en mayor medida que error oclercivos. Peres que, además, se trata de luchar contra el terrorismo desde la civilidad, desde el Estado democrático. Mochos aseguran que esco es imposible, que al terrorismo sido se le venec desde la diredidira. n Américo Latino fueron los sectores populares quienes han defendido per manentemente la democrato, los que llogoren a la convicción de que la libertad accesimica es un complemento necesario de la libertad político.



Discrepo. Y siempre pongo el ejemplo de Venezuela, donde Rómulo Betancurt acabó con el terrorismo promovido por Castro y consolidó una democracia estable. Betancurt asumió aquella tarea como líder civil, como representante de todo el pueblo venezolano. No pasó lo mismo, por cierto, en otros paises latinoamericanos donde ciertos presidentes civiles rehusaron ensuciarse las manos en esta tarea y conflaron la responsabilidad exclusiva a los militares. Como consecuencia de ello, los militares una vez que terminaron con las guerrillas, scaberon también con el gobierno civil. Yo me comprometo a asumir mis responsabilidades en este asianto y, si es necesario, fr también al campo de batalia. Un presidente democrático no puede ser neutral en un asunto como éste

A. M.—¿Cômo manientr la legalidad en un ambiente de guerra civil? ¿Quién controlará a los militares?

M. V.—La Ingalidad es precisamente uno de los factores clave de la Incha contra el terrorismo desde posturas democráticas. Si se remunda a la Ingalidad para acubar can el terrorismo, estaremos permitiendo que los terroristas impongan vas proples reglas. Yo exigire que las Fuerras Armadas actúmiento de la ley, pero también les estágié eficacia. Para ello hay que ofrecerles apove.

## LA RUPTURA CON CASTRO

n abril de 1971 Mario Vargas Llosa expidió una corta a la entonces directora de «Casa de las Américas» de Cuba, Haydée Santamaria, renunciando a formar parte del jurado de esta institución y denunciondo el escalinismo de la flamada revolución cubana tras la confesions de un grupo de intelectuales (Hoberto Pudillin v su esposa Belkis Cuza Male, entre otros) previamente «trabajadoso por la policia politica. Aquella misiva siguió a otra firmado por unas decenas de conocidos escritores y artistas de todo el mundo husta entonces entredastas seguldores del castrismo y valederos del mismo unte la opinión pública internacional. Simone de Beauvoir, Italo Calvino, Fernando Claudio, Marguerite Ducas, Carlos Focutes, Juan Goytisolo, Juan Marsé, Alberto Moravia, Alain Resmis, Jean Paul Sartre y Jorge Semprán, entre otros, mostralon en annel escrito dirivido a Fidel Castro su «verguenza y su colera» por la «penosa musearada de autocritica» en la

que habian participado aquellos escritores cubanos inspirados por los polizontes castristus

La carta de Vargas Llosa y el munifiesto de los intelectuales morcaron un hito fundameural on la historio del castriano. El dietador, furioso, lanzó anaterass contra univnes se habian atrevido a poner en duda sus métados y les probibió la entrada en la isla. Casi veinte años después, la misava de Varges Llova signe municulendo is misfrescura literaria y el mismo rigor moral que entonces. Con un valor anadido: lo que el escritor denuncialsa como síntema acabo convictiéndose en la principal caracteristica de ese régimen eminose.

He aqui el texto de la carta de Vargus Llosa a la ya falberida (usuicidada», según las autoridades castristas) Haydée Sautamaria:



PURITE PRESS

político, fogístico y técnico, sea cual sea el sacrificio que esto suponga.

CARTA A HATDER BANTAMARIA marcelune, 5 to shrill de 1972

implific Santaniania Disectors 50 In tage to les fatrious

TRALDADA compañeral Le presento et rempela el Contre de la revista on in Casa Se los Emplicos, al que percensoso des-( y is companied a) decision de no ir a bose a Mintay to mirso, on energy, come of paramett duverte ou dialor visit o La tabara. Cooprantarà The as In thice due biseco harver Lange onl discurses as rived furtherests a line "secribures intlangue Source que vivez en Europa's, a quinke sos se sociatos que vivez en Europa's, a quinke sos se sociatios la entrada a Cute 'l por tiempo indefi-114s o Impanto". Casto le la lactisch questre name protections one englared ero to all provide to solerto Publicar como ren omnitado los tilempos: presente may him ass morry que passeus anh 61, have maken whose, yet he que exercish so buers hape contro whos, y on in que control de buera dam les compressiones y las criticas que le in-cisco de grupo de seno " laterativadas estruciayear's les que ajura liama "subalism".

le bodom modom, public decidido yentunciar el Comits y a fictar eca curse; beach que lei la cente-sion de Deberto Fadille y los fespeshos de Frants

companion Solicia Cara Sale, Pas lo Armerco Per-Mandes, Named Dies Martines y Caper Lopes biobject at estacrities, Concess a today alley in mariclente como pues ocher que con lautinomo espercandid no to cide experience, with preferringto come les juictes escalinhatas to les effec Treigns. Chligar a many asspalence, one netocor que repognan a la cignidad tumera, a areserva de trainimas inspirarias y a firmer careas ducts harte la sintente parson poticial, se la regarde de lo que se rido abreser desde al primer sia la Sease de la revulución cubara: su destados de salar per la justicia ain panter al respolo a los lacivious. No se dote el ejemplo del scolellane

56 cos esta corta no punde asarres: investivas: so cerat peches due yeu che pe uchacique de l'e reaction pur threader a Caba. Atontemente.

Marin Warpas Lines

## TERRORISMO Y NARCOTRAFICO

A. M.—Terrorismo y narcotráfico parecon haber firmado en algunas de las zonas productoras de coca del Perú (especialmente en el Alto Huallaga) un pacto de colaboración, lo que hace más difícil luchar contra ambas actividades...

M. V.-Se trata de uno alianza mutuamente provechosa y que dice mucho sobre el carácter ético de ambas organizaciones de delincuentes, «Sendero Luminoso» (v. en menor medida, el MRTP, Movimiento Revolucionario Tupac Amaru) actúan en estas zonas de «protectores» de los narcotraficantes y también de los campesinos que cultivan la coca. Pero debo aclarar aleo: los campesinos que siembran coca no son narcotraficantes. Si se dedican a estos cultivos es porque no tienen más remedio y para nada serviria quemar los campos de coca si previamente no se ofrecen cultivos compensatorios o sustitutorios.

A. M.-Algo que no podrá hacerse sin una vigorosa cooperación internacional... M. V.-Por supuesto. El problema del marcoráfico, sobre todo caando se planten desde los países productores, es mity complicado. Una hectárea de coca produce a año unos 10.000 dolares, pero cualquier producto de sustitución (cale, cacao, etc.) no llega a los 2.000. El calculo que cualquier campcino hace entonese se que el riesgo de plantar coca compensa.

A. M.—¿Cómo se rompe este circulo vicioso?

M. V.-Hay que armonizar medidas represivas contra el narcotráfico con proyectos de desarrollo agrario. Los países consumidores -sobre todo Estados Unidos y Europa Occidental - no pueden encogerse de hombros y decirnos «acaben con la producción de cocaina como sea». Eso no podemos haperlo solos. Tiene que haber apovo internacional, tanto técnico como financiero. A los campesinos hay que darles incentivos para que arranquen la coca y planten otras cosas que sean rentables. En Chile, por ejemplo, una hectárea dedicada a productos agrarios de exportación puede dar una ganancia neta de haxta 30,000 dólares-año. Claro, eso exige inversiones en tecnologia, infraestructura, formación, abonos, etc. Incluso aquí, en el Perú, hay zones costeras donde se cultivan flores nara la exportación y donde la rentabilidad por hectarea se aproxima a la de la agroindustria chilena

A. M.—; Debe combatirse al mismo tiempo terrorismo y narcotráfico cuando otrabajan» juntos?

M. V.—Ambos fenomenos amenazan la. democracia al intentar constituirse en un poder autónomo que desafía - y puede venper... al Estado. En Perú, como antes decias, existe cierta complicidad entre terroristas y proficantes como la hubo también en Colombia v. en messor medida, en Bolivia. Pero en los últimos tiempos y gracias a una política razonable por parte de las fuerzas armadas destocadas en la zona cocalera, los campesinos empiezan a reaccionar y están denunciando a los terroristas, lo que es nuevo. La experiencia que ha llevado a cabo el seneral jefe de la zona, Alberto Arciniega, es muy interesante. Arciniega ha logrado apartar a los campesinos de los terroristas con este razonamiento; mi problema fundamental es el terrorismo y mi objetivo principal es acabar con «Sendero Luminoso» y el MRTA en esta zona. Los campesinos --que no son consumidores de cocaína ni trafican con la «pasta básica de cocaina», simplemente siembran coca y venden la hoja a los esicarios» colombianos o peruanos siguen cultivando lo que les permite no morir de hambre en espera de que, algún día, puedan sustituir de verdad los cultivos,

## POLITICO O ESCRITOR?

Por Carlos Alberto Montaner

uando Mario Vargas Llosa, en el otoño del 19, termino au churta en las oftenas de Kuighe-Rider — la gran cadean norteamericana de periódicos», le pregenté a uno de los directores que le hubia parecidos — en da la impresdo de estar frente u un gran estadista, un hombre de la estatura de Giocard D'Estoing o de Willy Renath

en su sacjor momento», me confestó. La observación cer curiosa, porque «sunque el pertodisto sabia que Vargos Llosa era un notable escritor»— no la percibia conso un liferato que habia descubierto la política por un golpe de azar—su entreutamiento o Alan Garcia tura la metosodización de la Banca sino cumo un hombre de estado sia singún otro tipo de contaminación profesional.

Y a lo mejor no andaba mny descantinudo el periodista, porque un huen fragmento de la firentaria de Varigus Llosa, y en se biografía de huenbre público, la política es una precongación fundamental, como se demuestra en tres de sus mejores novelas: Conver-

nación en la catedeal. Lo guerra del fin del mundo e Historio de Mesta. Por otra porte, el Vargas Llosa tigura, el hombre con pos on la opinión pubblea, lejos de restatras en una torre de martil; siempre optá por defender

con submuneria sus liberles políticos. En los scentes, canado car maristal, le dio su apaso entrúnstela a la ideologia que entone constantanto, pero en la medida en apre la restidio de polípera en esta Parillia, en la massión a Cherologia quia, las inescribables sictimas del traditariamo— las variandos especies, pora no desense de deminión con lapor el medida de sucientad so institución con lapor el medida de sucientad so institución de polípera que la parecia junto y efectores, e combatalendo todo quedio que le parecía mentas y perjudición.

No: Vargas Llosa no cayó en el ruedo político por un golpe de sucrte, como a veceocurre con personajes famosos. Eso quizzahubiese sido un tanto frivolo. Vargas Llosa, sencillamente, entró a la política por otraporerta, pero ya trais el bagaje esenciali fec-

gy que amonizer medidos represivas contra el norratriárico con preyectos de desarrollo agracio. Los países consumidores —sobre todo Estados Unidos y Europa Cordental—no pueden encopose de hombros —A. M.—En Estados Unidos y en bastantes países ceropeos se debate la llumada alegalizacións de la droga. ¿Cuál es tu opinión al respecto?

—M. V.—Desde el punto de vista de un pais como el Perú y en las circunstancias actuales no tiene siguiera sentido plantearse el problema de la legalización. Un país pequeño, productor de materias primas (entre ellas la coca), que vive de sus exportaciones, no puede darse ese lujo porque nutomáticamente sería penalizado por los paises desarrollados - sus eventuales clientesy puesto en cuarentena internacional. Claro, desde el punto de vista teórico, incluso leest, es muy tegitima cualquier discusión sobre este problema, pero antes de que nosotros pedamos entrar en este tipo de reflexiones tendria que haberse avanzado mucho en los paises desarrollados, tendría que haber paises donde la droga fuese legal, lo que no es el caso. Si eso lo hiciera un país como Estados Unidos a nosotros, desde luego, nos resolvería el problema, porque la producción y, sobre todo, el tráfico caerian en picado. No es el caso por ahora y no parece que en el futuro vaya a ser así. De todos modos nosotros estamos decididos a combatir con todas las armas el narcotrafico porque es totalmente incompatible con el sistema democrático. El caso de Colom-

bia es muy significativo. Allí hemos visto

turas, hondus preocupaciones, una idea clara del cetado y de la sociedad, y — por encinas de toda— una sicologia inarcada por las ergencias eficas. Desde mue joven sentia la vida como una especie de lucha por conseguir un mundo melor.

Sia embargo, quizás la pregonta más interesante habrá que hacerla en el futuro: ¿Po-

era Morio Vargas Lloss, ex presidente, atado por los compromisos, las unistades y las emisistades que provoca semejante enrgo, volver a la literatura y escribir —pur ejemplo— su gran novelu politica? ¿O quias le eurra como a Resigna, a quien la política lo sacé para siempre del escenario?

Ya séque Vargas Llois ha llegado a la política on la plemind de su carrera literaria, miscituras Bergan eru un actor acubado counda se convintíó en gobernacior de California, pero está por reros é sexisé viaje de regreso a la vocación de esertibir cuando de gusanillo de la política ha penerando hombamente.

Carles Alberto Montaner es escritor y periodista

cimo el narcorráfico ha llegado a constituta na sejecie de Estado particlos que compite con el propo Estado de igual a igual, inchaso con máis pode reconitireo, ¿Qué democracia parade funcionar any? El caso del Perdi no es tan dramático todavia, pero no podemas permitir que el narcotráfico siga crecindo al mismo ritmo que la varecindo al mismo circuno esta del perdi no que se que los que

A. M.—El Gobierno actual y la izquierda han utilizado unus declaraciones tuyas sobre temas religiosos para desculificarte; ¿Como un ateo puede ser presidente del Perú2, han dieho y repetido en varias ocusiones.

M. V.—Si, la campaña existe, Mis adverarios políticos har utilizado unas declaraciones más, desvirtuadas e incluso faisificadas, para descredirarnes en un país que se es mayoritariamente eatólico y con una religiosidad muy arrasiguda. Vo die que para raginosidad, para parasiguda. Vo die que para enlarosidad de parasiguda en esta en esta enpositular la existencia o incustarensi obpostular la existencia o incustarensi obde argumentos de carácter personal para eletter beneficios políticos.

A. M.—¿Qué tal son tes relaciones con la Iglesia permana? a auténtica literatura es un rechazo constante del orden existente... un instrumento de la insatisfacción humana M. V.—Muy cordiales, la Iglesia e una institución que en le Perú fuere un arraige muy grande, la mayorá de los penanos son casófocos. Aderás la Iglasis está jugando un papel muy importante me il proceso de partificación nacional y en la Iudea contra la injusticia social y las desigualdules. No soy partifacia, por suspuesto, de que la Iglesia partifigie directamente en política o de que su ulle la religión para apoyar o decalificar a diguien politicamente, pero creu que como inacionido la Iglesia ha jugado que como inacionido la Iglesia ha jugado que como inacionido la Iglesia ha jugado portanie en la cessolidación del sistema de morcrático.

# LA VUELTA DEL

A. M.—En cuanto a los militares, tus relaciones en el pasado con ellos (recuerdo la quema de alguno de tus libros en ciertas instituciones castrenses) no fueron muy brillantes, ¿Y abora?

M. V.-Las Fuerzas Armadas han actuado lealmente desde 1980 -cuando se produjo la transición de la dicradura militar a la democracia- y se han integrado en la sociedad peruana sin traumas. Su función estáclara. Deben defender la Constitución, el orden civil, el Extado de Derecho y, sobre todo. la soberania nacional. No creo que deban intervenir en política. Lo hicieron vay fue un desaxtre. Deben ser modernas y effcientes para que puedan cumplir meior los objetivos que les sefiala la Constitución. Deben también actualizar sus tareas y una de ellas tendría que ser la lucha contra el enemigo interno, el terrorismo. Haremos todo lo posible para dotarias de medios adequados para ello.

A. M.—Recientemente Estados Unidos ha intervenido en Panamá. La sombra del «gran bastóm» parece haber vuelto y la izquierda latinoamericana maneja esta imagen con cierta eficiencia.

M. V.—No, a mí eso del signa bastóno y del sunevo intervencionismos no nortamicionan me parece una caricatura de la vieja riguereda latinoamericana que no enuncia a los estereotiços. Vo condical la intervención de Estados Unidos en Bramario proque cros que ningún país tiene desecho a invasión a fortamente no esculpidad de la corto. Pero haixo en esculpida por que situar el caso paramete on se contesto, sobre político y, con esta en estado en la contra el contra de la composição de la composição

# Conversaciones

go y aliado en uno de los aspectos más delicados de su existencia como nación. Eso lo hizo desafiando a la opinión pública internacional, ofreciendo refugio en su país a los «capos» del narcotráfico junto con pillos, rufignes y delincuentes de toda América Latina, utilizando el sistema financioro para lavar dólares, etc. Esta situación excepcional provocó una respuesta excepcional. Yo tengo la esperanza de que ahora que Norieus, está ante los tribunales y va a ser condenado probablemente por sus crimenes-de lo cual, por cierto, me alegro mucho-los norteamericanos se retiren de Panomá lo antes posible. Tengo la sensación de que esta intervención lamentable, es transitoria. Y que ha servido al menos para acabar con una dictadura más en América Latina. Ojalá los panameños recuperen cuanto antes el régimen civil y democrático. Por lo demás, la Administración norteamericana ha dicho claramente que respetaria los acuerdos sobre el canal firmados por Carter y Torrijos.

### LA NUESTRA ES UNA PROPUESTA DE PROGRESO

A. M.—; Que sensación tienes cuando se dice por ahí que Vargas Llosa es «la última esperanza de la derecha en el Perú y en América Latinu»?

M. V .- En realidad nuestra propuesta nolítica es «revolucionaria», aunque no me queta utilizar esta palabra que está prostituida en el lenguair político. Yo cito a veces aquella frase de Malraux; «¿Qué extrana época la nuestra en la que la derecha no es la derecha, la izquierda no es la izquierda y el centro no essé en el medio!». En el Perù y en América Latina quienes se visten de revolucionarios y progresistas suelen representar a las fuerzas más reaccionarias: los empresarios rentistas, las cúpulas más reaccionarias sindicales, los dirigentes de los esclerofizados partidos marxistas, los burócratas. La nuestra es una propuesta de progreso. El marxismo no solamente ha crea-



El autor con Mario Verges Liosa en la casa de éste en Lime.

do sociedades tremendamente represivas, reprimidas y venicales. Ha demostrado su extraordinaria lorficiencia para generar riqueza, para elevar las condiciones de bieto de la condiciones de biela cultura de la libertad, del cambio...

A. M.—Liberal, demócrata, reformista... ¿sería esa la mejor definición de Mario Vareas Llosa?

M. V.—Si, una de las mejores.

FOTOS: Alejandro Bulnguer

Alberto Miguar es doctas en Ellosofía y pessadata Emperó, como candor en el desto Asterio Datos India De corresponsal de la l'espanerira en Marria de Companya de la legazarda en Marria del Pesa y primer jele de la sección internacional. Actualmente es corresponsal identificados de La Variquarda, codesonado de Parliagos fuercantienals. Per la y corresponsa del controles de La Varigarda, codesonado de Parliagos fuercantienals. Per la y corresponsa de la Carta de La Varigarda, codesonado de Parliagos fuercantienals.

#### NOTAS

(I) El APRA (Allama Papular Revolucionaria Americana) fue fundado en Meira por el cuincia en joven político ano del virto Raul Maya de la Torre. Organización propulina y paramericanida el APRA, Baso al encicacionas y exclusiones, el APRA, Baso al oporer en abril de 1983, dirigida per el joven Alm García (35 años), actual posidiario de Perú, Descreciónal y detrosado incluso por su apuldates, este grapo pardo en circo años sodo el mescipio acuminado en medio la mescipio acumina procesa de la companio de la companio de la companio de la rescripcio acuminado en medio al como antesido el mescipio acuminado en medio al como acumina sodo el mescipio acuminado en medio al como acuminado en medio acum (2) El General Asciniega fue relevado a finnées de enero por el Gobierno de explicaçõese. Comentaficas políticos poumos aseguiamos que os volvos tes impesto por la DEA Alegando de asesso de na la Direga de la DEA Alegando de asesa de un na la Direga de la DEA Alegando de asesa de un na la Direga de la DEA Alegando de la CARLO ALEGANDO La Maria de la CARLO ALEGANDO DE LA CARLO ALEGANDO de la CARLO ALEGANDO DE LA CARLO ALEGANDO DE LA MINISTRA SE EST INDEE A LA LA CORTRO d'ENtra DESA DEL SE ESTA DE LA CARLO ALEGANDO DE LA CA